



HOLY TRINITY ORTHODOX CHURCH

305 Washington Street

New Britain, Connecticut 06050-2876

(860) 223-1976 www.htocnb.org

Week of August 12 - 18, 2012 ❖ Tone 1

10th Sunday after Pentecost ❖ Post-feast of the Transfiguration

SCRIPTURE READINGS

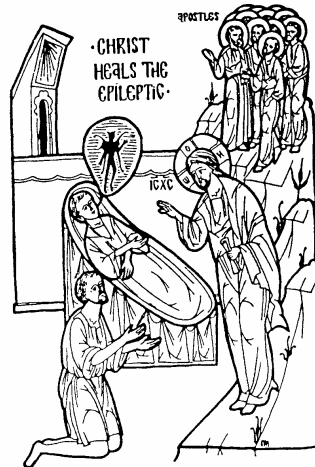
1 Cor. 4:9-16

BRETHREN: For I think that God has displayed us, the apostles, last, as men condemned to death; for we have been made a spectacle to the world, both to angels and to men. We are fools for Christ's sake, but you are wise in Christ! We are weak, but you are strong! You are distinguished, but we are dishonored! To the present hour we both hunger and thirst, and we are poorly clothed, and beaten, and homeless. And we labor, working with our own hands. Being reviled, we bless; being persecuted, we endure; being defamed, we entreat. We have been made as the filth of the world, the offscouring of all things until now. I do not write these things to shame you, but as my beloved children I warn you. For though you might have ten thousand instructors in Christ, yet you do not have many fathers; for in Christ Jesus I have begotten you through the gospel. Therefore I urge you, imitate me.

Matt. 17:14-23

AT THAT TIME, a man came up to Jesus, kneeling down before Him and said, "Lord, have mercy on my son, for he is an epileptic and suffers severely; for he often falls into the fire and often into the water.

So I brought him to Your disciples, but they could not cure him." Then Jesus answered and said, "O faithless and perverse generation, how long shall I be with you? How long shall I bear with you? Bring him here to Me." And Jesus rebuked the demon, and it came out of him; and the child was cured from that very hour. Then the disciples came to Jesus privately and said, "Why could we not cast it out?" So Jesus said to them, "Because of your unbelief; for assuredly, I say to you, if you have faith as a mustard seed, you will say to this mountain, 'Move from here to there,' and it will move; and nothing will be impossible for you. However, this kind does not go out except by prayer and fasting." Now while they were staying in Galilee, Jesus said to them, "The Son of Man is about to be betrayed into the hands of men, and they will kill Him, and the third day He will be raised up." And they were exceedingly sorrowful.



DAILY READINGS:

Aug 13th
2 Cor. 2:4-15
Matt. 23:13-22
Aug 14th
2 Cor. 2:4-15
Matt. 23:13-22
Aug 15th
2 Cor. 3:4-11
Matt. 23:29-39
Aug 16th
2 Cor. 4:1-6
Matt. 24:13-28
Aug 17th
2 Cor. 4:1-6
Matt. 24:13-28
Aug 18th
1 Cor. 1:3-9
Matt. 19:3-12

Weekly Calendar

Sunday, August 12th
Divine Liturgy 9:00 a.m.
Coffee Hour

Tuesday, August 14th
Festal Vesperal Liturgy & Blessing of Flowers 6:00 p.m. followed by Pot Luck supper

Wednesday, August 15th
DORMITION OF THE THEOTOKOS



Saturday, August 18th
Great Vespers 5:00 p.m.
Confession

PARISH STEWARDSHIP

Sunday August 12th
Greeter: B. Beck
Cleaning: Mah /Ahern
Coffee: Salina

Sunday August 19th
Greeter: B. Beck
Cleaning: Mah /Ahern
Coffee: Polzun

Parish Figures

Collection: \$ 4,043
YTD:\$ 78,430 [82.9%]
YTD Goal:\$ 94,624.00
(32 wks) [\$ 2957.00/wk]

HOLY TRINITY ORTHODOX CHURCH
305 WASHINGTON STREET
PO BOX 2876
NEW BRITAIN, CONNECTICUT
(860) 223-1976

V. Rev. David Koles, Pastor
9 Frankie Lane -Terryville, CT 06786
Cell: (860) 573-0013
Home: (860) 582-7686
frdavid@htocnb.org

V. Rev. Steven Voytovich, Attached
(203) 605-5894
voystc@earthlink.com

Gladys Labas, Council Warden
(860) 965-7654
labasgl@southernct.edu

Christopher Dresko, Choir Director
(860) 794-3346
professor@htocnb.org

ANNOUNCEMENTS

♦**The Great Feast of the Dormition of the Theotokos:** Festal Vespers Liturgy & Blessing of Flowers, Tuesday, August 14th at 6:00 p.m. followed by Pot Luck supper.

♦**Golf Day:** The Men's Club invites All GOLFERS to join in for a round of golf (9 holes) on Sunday, August 26th at **Timberlin Golf Club** in Berlin. If you are interested please contact Dan Telychka 860-426-9606 or Peter Steffick 860-583-9987 with foursomes or as an individual by **August 19th!!** so we can notify the course with the total number of players. Following all golfers and their spouses are invited to the "19th Hole" at the Salina home for dinner. Spouses arriving around 5:00 p.m. and golfers shortly thereafter.

♦**Coffee Hour:** Please take a look at the second half of 2012, there are many open dates just waiting for your name!



♦**Cleaners & Greeters:** Cleaners, by weeks, for **June through August** is posted on the bulletin board. PLEASE sign-up today. Thank you to everyone who has taken the time to

"For the sick and suffering"

Megan Bartos
Alla Hamisevich
Dorothy Kowar
Leonid Matyschysyk
Eugenia "Jennie" Pich

Archpriest Paul Lazor (recover from surgery)
Archpriest Michael Mihalick (MS - All Saints, Johnstown, PA)

Archpriest Robert Arida (Appendicitis - Dean, Holy Trinity Cathedral, Boston)

Archpriest William DuBovik (All Saints, Hartford)

child Timothy Armstrong Jr. (Great-nephew of Ann Myszka)

Michael Myszka (recovering from surgery - Brother of Mark Myszka)

Vincent MacKenzie (cancer - Friend of Rosemary Delaney)

David Flood (Brother-in-law of Rosemary Delaney)

Patricia Minter (cancer - Friend of Rosemary Delaney)

Robin Prince (Cousin of John Delaney)

Helen Skrobat (Mother of John Skrobat)

Sonya Bartos (Mother of David Bartos)

Jean O'keefe (Friend of Ewa Zagorska)

Faith O'keefe (Friend of Ewa Zagorska)

child Dalton Deack (Friend of Ewa Zagorska)

Christine Stoj (Friend of the Bichun's)

child Justin Holmes (Friend of the Bichun's)

Thomas Hricus (Brother of Marion Bichun)

Haralamvos Vrakas (Husband of Anne-Christine Vrakas)

Laura Iles (Friend of Diane Polzun)

Krista Nordmark (cancer - Friend of Laura Burrill)

Janet Roberts (Friend of Barbara Burrill)

child Isabelle Negron (Friend of Larissa Rembisz)

Lorraine Lynch (Mother-in-law of Peter Anop)

Raymond Bargielski (cancer - Friend of Nelson & Arlene Potter)

David Hull (cancer - Physician of Arlene Potter)

child Daniel Hawn (brain cancer - Friend of Diane Dounouk)

JoAnn Hensley (stroke - Friend of Jennie Everson)

Dorothy Ludko (Friend of Barbara Raymond)

Avril LaCouer (cancer - Friend of Marie Shimchick)

Louise Shimchick (recovery from surgery - Aunt of Marie Shimchick)

Bruce McCallum (Parkinson's - Father of Rebecca McCallum)

Ronald Schmitt (stroke - Friend of Jennie Everson & Paul Culton)

Ann Belonick (Grandmother of Daniel Belonick)

Alexandra Hopko (in-operable tumors - Sister of Fr. John Hopko)

Frank Guba (MS - Ss. Cyril & Methodius, Terryville)

Donna Kriniske (recovery from brain surgery - Cousin of Matushka Melanie)

Sue Spadjinske (lung cancer - Colleague of Chris Dresko)

Lisa Baker (breast cancer - Wife of Brian Baker)

..... and all those shut-in and in Nursing Homes!

Newly Departed: Helen Roberts [July 17]
Alexander Ruggieri [July 21] (Choir Director - Friend of Fr. David)



beautify OUR church! Greeters List for the second half of 2012 is also available for your participation.

**We have no greeters for
September - December!**

♦**Men's Club Lotto -**

03 No Name

**Support the Men's Club
Special Projects Fund!!**

Sign up today.

There are open numbers!!

♦**The August monthly charity collection is for Boys and Girls Club of New Britain.** Our Mission is to enable all young people, especially



**BOYS & GIRLS
CLUB**

those who need us most, to reach their full potential as productive, caring, responsible citizens. The collection will be taken on the last Sunday of the month. Please use the envelope provided in your monthly mailing and be generous!!

♦**Future Dates:**

The Great Feast of the Nativity of the Theotokos: Festal Great Vespers, Friday, Sept. 7th, 5:00 p.m. & Festal Divine Liturgy, Saturday, Sept. 8th, 9:00 a.m. Parish Feast at St. Mary's Ukrainian Church, New Britain.

The Great Feast of the Elevation of the Holy Cross: Festal Vespers Liturgy, Thursday, September 13th, 6:00 p.m. followed by Pot Luck supper.

100th Anniversary of Ss. Cyril & Methodius, Terryville: Saturday, September 29th - Great Vespers 6:00 p.m.